

صوبائی اسمبلی خیبر پختونخوا  
مباحثات

بروز منگل مورخہ 10 مارچ 2015ء  
(بمطابق 18 جمادی الاول 1436 ہجری)

شمارہ 29

جلد 15



سرکاری رپورٹ

صفحہ نمبر

مندرجات

1319

1- تلاوت کلام پاک اور اس کا ترجمہ

1320

2- غیر نشاندار سوالات اور انکے جوابات

1325

3- اراکین کی رخصت

1325

4 - تحریک التواء

1329

5- مسئلہ استحقاق

6- مسودہ قانون بابت خیبر پختونخوا میڈیکل آفیسرز (مستقلی ملازمت) مجریہ 2015ء کا

1333

زیر غور لایا جانا

7- مسودہ قانون بابت خیبر پختونخوا میڈیکل آفیسرز (مستقلی ملازمت) مجریہ 2015ء کا

1336

پاس کیا جانا

## صوبائی اسمبلی خیبر پختونخوا

اسمبلی کا اجلاس، اسمبلی چیمبر پشاور میں بروز منگل مورخہ 10 مارچ 2015ء بمطابق 18 جمادی  
الاول 1436 ہجری بعد از دوپہر تین بجے بیس منٹ پر منعقد ہوا۔  
جناب سپیکر، اسد قیصر مسند صدارت پر متمکن ہوئے۔

### تلاوت کلام پاک اور اسکا ترجمہ

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ۔ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ۔

فَإِذَا جَاءَتِ الطَّامَةُ الْكُبْرَىٰ ۝ يَوْمَ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ مَا سَعَىٰ ۝ وَبُورَتِ الْجَحِيمِ لِمَن يَرَىٰ ۝  
فَأَمَّا مَنْ طَغَىٰ ۝ وَءَاتَىٰ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ۝ فَإِنَّ الْجَحِيمَ هِيَ الْمَأْوَىٰ ۝ وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ  
وَنَهَىٰ النَّفْسَ عَنِ الْهَوَىٰ ۝ فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَىٰ۔

(ترجمہ): توجہ بڑی آفت آئے گی۔ اس دن انسان اپنے کاموں کو یاد کرے گا۔ اور دوزخ دیکھنے والے  
کے سامنے نکال کر رکھ دی جائے گی۔ تو جس نے سرکشی کی۔ اور دنیا کی زندگی کو مقدم سمجھا۔ اس کا ٹھکانہ  
دوزخ ہے۔ اور جو اپنے پروردگار کے سامنے کھڑے ہونے سے ڈرتا اور جی کو خواہشوں سے روکتا رہا۔ اس کا  
ٹھکانہ بہشت ہے۔ وَآخِرُ الدَّعْوَانِ أَنْ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ۔

جناب سپیکر: جزاکم اللہ۔ ’کونچیز آور‘ : کونچین نمبر 2070، مولانا مفتی فضل غفور صاحب۔  
 Lapsed۔ کونچین نمبر 2087، مولانا مفتی فضل غفور۔ Lapsed۔ اس کی تینوں اور بھی اس کے،  
 کونچین نمبر 2088، مفتی فضل غفور۔ یہ بھی Lapsed۔ کونچین نمبر 2093، مفتی فضل غفور۔ یہ بھی  
 Lapsed۔ کونچین نمبر 2128، سردار اورنگزیب نلوٹھا۔ Lapsed۔

غیر نشاندار سوالات اور انکے جوابات

2070 \_ مولانا مفتی فضل غفور: کیا وزیر آبنوشی ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) بونیر حلقہ 79-PK میں پیر بابا، جوڑ بازار گئی، تور ورسک، ایلٹی اور ڈگر کے مقامات پر بجلی کی  
 لوڈ شیڈنگ اور کم وولٹیج کی وجہ سے ٹیوب ویلز بند پڑے ہیں، غریب لوگ پینے کے پانی کو ترس رہے ہیں  
 جبکہ مالدار طبقہ / لوگ خطیر رقم سے پینے کیلئے پانی ٹینکرز سے لاتے ہیں؛  
 (ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ حکومت ایسے علاقوں میں ٹیوب ویلز کی سولرائزیشن کیلئے بجٹ میں رقم  
 مختص کر چکی ہے؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو کیا حکومت مذکورہ علاقوں میں ضرورت کی بنیاد  
 پر ٹیوب ویلز کو سولر سسٹم سے منسلک کرنے کا ارادہ رکھتی ہے، تفصیل فراہم کی جائے؟  
 جناب شاہ فرمان (وزیر آبنوشی): (الف) بجلی کی لوڈ شیڈنگ اور کم وولٹیج کی وجہ سے پبلک ہیلتھ  
 انجینئرنگ کے ٹیوب ویلز کا شیڈول بری طرح متاثر ہوا ہے مگر محکمہ موزوں لائٹ عمل کے مطابق خدمات  
 سرانجام دیتے ہوئے تمام علاقوں میں سکیمیں باقاعدگی سے چلا رہا ہے، لہذا بجلی کی کمی اور کم وولٹیج کی بنا پر  
 حلقہ 79-PK میں کوئی بھی ٹیوب ویل بند نہیں ہے۔

(ب) جی ہاں، محکمہ پبلک ہیلتھ انجینئرنگ اس سال ہر ضلع میں 5/4 منصوبہ جات سولر پمپس کے  
 ذریعے چلانے کا ارادہ رکھتی ہے جس کیلئے موجودہ سالانہ ترقیاتی پروگرام کے تحت اے ڈی پی نمبر  
 131/140649 پر سولرائزیشن کیلئے 167.24 ملین روپے مختص کئے گئے ہیں۔

(ج) مذکورہ بالا پروگرام کے تحت 79-PK میں سولرائزیشن کیلئے درج ذیل منصوبہ جات کی نشاندہی کی  
 گئی ہے:

(1) منصوبہ آبنوشی سپینہ خاورہ (2 عدد سکیم)

(2) منصوبہ آبنوشی پاچا کله

نیز اس کے علاوہ PK-77 میں غونڈ سواوائی اور PK-78 بونیر میں واٹر سپلائی سکیم بدال کی نشاندہی کی گئی ہے۔

2087 \_ مولانا مفتی فضل غفور: کیا وزیر آبنوشی ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) مالی سال 2013-14 کے دوران بونیر PK-79 میں مختلف واٹر سپلائی سکیمز کی مرمت و بحالی کیلئے ایم اینڈ آر فنڈ مختص کیا گیا تھا؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ محکمہ نے اس فنڈ کو مختلف پمپنگ مشینریز وغیرہ کی مرمت کیلئے پوری شفافیت کے ساتھ استعمال کیا ہے؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو کل فنڈ کتنا تھا، نیز کس کس سکیم پر کتنی کتنی رقم خرچ کی جا چکی ہے، مکمل تفصیل فراہم کی جائے؟  
جناب شاہ فرمان (وزیر آبنوشی): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں۔

(ج) سال 2013-14 میں مشینری کے مرمت پر -/3,734,759 خرچ کی گئی ہے جس کی تفصیل درج ذیل ہے:

1-	واٹر سپلائی سکیم جوڑ	405,865/-	روپے۔
2-	واٹر سپلائی سکیم جوڑ نمبر دو	131,480/-	روپے۔
3-	واٹر سپلائی سکیم تورورسک	126,700/-	روپے۔
4-	واٹر سپلائی سکیم بابو خان۔	21,660/-	روپے۔
5-	واٹر سپلائی سکیم علی شیر بانڈہ	195,985/-	روپے۔
6-	واٹر سپلائی سکیم بگرہ	120,828/-	روپے۔
7-	واٹر سپلائی سکیم کالاخیلہ	172,125/-	روپے۔
8-	واٹر سپلائی سکیم کنگر گلی	154,002/-	روپے۔
9-	واٹر سپلائی سکیم انغا پور	22,132/-	روپے۔
10-	واٹر سپلائی سکیم شو بر خان	65,075/-	روپے۔
11-	واٹر سپلائی سکیم سالار زومیرہ	70,680/-	روپے۔

12-	واٹر سپلائی سکیم غلوتنگی	2,093/-	روپے-
13-	واٹر سپلائی سکیم وکیل آباد	130,768/-	روپے-
14-	واٹر سپلائی سکیم کڑپہ	194,085/-	روپے-
15-	واٹر سپلائی سکیم نونکلے	53,675/-	روپے-
16-	واٹر سپلائی سکیم جعفر کورونہ	41,800/-	روپے-
17-	واٹر سپلائی سکیم غنشین و میرہ	51,775/-	روپے-
18-	واٹر سپلائی سکیم خیل	67,545/-	روپے-
19-	واٹر سپلائی سکیم رحیم آباد	172,615/-	روپے-
20-	واٹر سپلائی سکیم نربٹول	79,716/-	روپے-
21-	واٹر سپلائی سکیم ایلی	161,880/-	روپے-
22-	واٹر سپلائی سکیم کائٹکھ	1,938,800/-	روپے-
23-	واٹر سپلائی سکیم جنگدرہ	125,221/-	روپے-
24-	واٹر سپلائی سکیم پر جوکانی	7,500/-	روپے-
25-	واٹر سپلائی سکیم حصار تنگی	91,580/-	روپے-
26-	واٹر سپلائی سکیم کالابٹ	45,226/-	روپے-
27-	واٹر سپلائی سکیم غازی خانے	43,700/-	روپے-
28-	واٹر سپلائی سکیم شگو.سنڑ	67,450/-	روپے-
29-	واٹر سپلائی سکیم ڈگر کھلے	20,235/-	روپے-
30-	واٹر سپلائی سکیم بالونگرڈی	131,950/-	روپے-
31-	واٹر سپلائی سکیم پیرا بی	50,255/-	روپے-
32-	واٹر سپلائی سکیم مرکنڈی	34,200/-	روپے-

2088 \_ مولانا مفتی فضل غنفور: کیا وزیر مواصلات و تعمیرات ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ سال اے ڈی پی 2013-14 میں جاری سکیموں میں بونیر کے دو بی ایچ کیوز

(شہباز نڈی اور کائٹکھ) شامل تھے؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ اے ڈی پی 14-2013 میں کاننگہ بی ایچ کیو کی سکیم نکالی گئی ہے؛  
(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو مذکورہ سکیم کے ڈراپ ہونے کی وجوہات کیا ہیں، تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب اکبر ایوب خان (مشیر مواصلات و تعمیرات): (الف) جی ہاں۔ اے ڈی پی 14-2013 میں ہیلتھ سیکٹر میں 184/80644 سکیم کے تحت ضلع بونیر کیلئے دو عدد بنیادی مراکز صحت کی منظوری دی گئی تھی جن کے نام درج ذیل ہیں:

نمبر شمار	سکیم کا نام	منظور شدہ رقم (ملین)
01	بنیادی مرکز صحت انغا پور تبدیلی شدہ کاننگہ	26.930 27-03-2010
02	بنیادی مرکز صحت امنور تبدیل شدہ شلہ بانڈی	26.930 27-03-2010

(ب) جی نہیں، مذکورہ بالا دونوں بنیادی مراکز صحت اے ڈی پی 14-2013 میں موجود تھے جن پر محکمہ صحت کی جانب سے سائٹ حوالہ نہ کئے جانے کی وجہ سے کام شروع نہیں کیا جاسکا تھا، البتہ 2014-15 سالانہ ترقیاتی پروگرام میں اے ڈی پی سکیم نمبر 329 کے تحت محکمہ صحت کی جانب سے صرف بنیادی مرکز صحت شلہ بانڈی کو شامل کیا گیا ہے۔

(ج) چونکہ مذکورہ سکیم ہیلتھ سیکٹر میں آتی ہے جس کیلئے کسی سکیم کو شامل کرنا یا ڈراپ کرنا محکمہ صحت کی طرف سے عمل میں لایا جاتا ہے، لہذا دفتر ہذا کے پاس مذکورہ سکیم کے ڈراپ ہونے کی وجوہات کی تفصیل معلوم نہیں ہے۔

2093 \_ مولانا مفتی فضل غفور: کیا وزیر مواصلات و تعمیرات ارشاد فرمائیں گے کہ:  
(الف) آیا یہ درست ہے کہ محکمہ نے PK-79 میں مختلف سڑکوں کی تعمیر و مرمت کیلئے ایم اینڈ آر فنڈ 2013-14 مختص کیا تھا؟

(ب) آیا یہ درست ہے کہ مذکورہ فنڈ کو سڑکوں کی بحالی و مرمت کیلئے استعمال کیا گیا ہے؛  
(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو کس کس روڈ پر کتنی کتنی رقم خرچ کی گئی ہے؛  
آیا مذکورہ فنڈ پوری شفافیت کے ساتھ ضروری مقامات پر استعمال کیا گیا ہے، تفصیل فراہم کی جائے؟  
جناب اکبر ایوب خان (مشیر مواصلات و تعمیرات): (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں۔

(ج) PK-79 کی مذکورہ سڑکوں کے نام اور ان پر خرچ کی گئی رقم کی تفصیل درج ذیل ہے:

S. No	Name of Road	Cost in Rs
01	Repair of Pir Baba Joowar Road	700000
02	Repair of Pir Baba Malakpur Bishonai Dokada Road	399999
03	Repair of Masoom Baba Road	500000
04	Repair of Daggar Pir Baba Road	400000
05	Repair of Ashezo Maira Road	400000
06	Repair of Daggar to Gokand Road	700000
07	Repair of Joowar to Gerarai Road	300000
08	Repair of Tor Warsak Road Jangdara	400000
09	Repair of Daggar Bridge to Gogai	200000
10	Emergency Nature Work	300000
Total		4299999

2128 \_ سردار اورنگزیب نلوٹھا: کیا وزیر آبنوشی ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ حلقہ PK-47 میں دیوال، ناٹھ گھوڑہ اور گڑھی پھلگراں میں واٹر سپلائی سکیم کی منظوری ہوئی تھی؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو:

(i) مذکورہ سکیموں کیلئے کتنی رقم منظور ہوئی، الگ الگ تفصیل فراہم کی جائے، نیز اتنا عرصہ گزرنے کے باوجود یہ سکیمیں کیوں نہیں چلائی گئیں، تاخیر کی وجہ بتائی جائے؛

(ii) حکومت مذکورہ سکیموں کو کب تک چالو کرنے کا ارادہ رکھتی ہے؟

جناب شاہ فرمان (وزیر آبنوشی): (الف) جی ہاں۔

(ب) (i) (1) واٹر سپلائی سکیم دیوال کیلئے 10.00 ملین کا فنڈ ERRا پر وگرام کے تحت منظور ہوا تھا، فنڈز کی عدم دستیابی کی وجہ سے سکیم مکمل نہ ہو سکی۔

(2) واٹر سپلائی سکیم ناٹھ گھوڑہ کیلئے 13.334 ملین کا فنڈ ERRا پر وگرام کے تحت منظور ہوا تھا، فنڈز کی عدم دستیابی اور سائٹ پر تنازعہ ہونے کی وجہ سے سکیم مکمل نہ ہو سکی۔

(3) واٹر سپلائی سکیم گڑھی پھلگراں کیلئے اے ڈی پی 2011-12 میں 26.467 ملین فنڈ منظور ہوا تھا جس کا کام مکمل ہو چکا ہے اور سکیم چل رہی ہے۔

(ii) فنڈ کی دستیابی کی صورت میں واٹر سپلائی سکیم دیوال اور ناڑہ گھوڑہ مکمل کر لی جائے گی جبکہ واٹر سپلائی سکیم گڑھی پھلگراں چالو حالت میں ہے۔

### اراکین کی رخصت

جناب سپیکر: یہ چھٹی کی درخواستیں ہیں: میڈم نگینہ خان، ایم پی اے 10-03-2015 تا 30-03-2015؛ جناب شکیل احمد خان (ایڈوائزر) 10-03-2015؛ جناب شاہ حسین صاحب، ایم پی اے 10-03-2015 تا 13-03-2015؛ جناب وجیہ الزمان صاحب، ایم پی اے 10-03-2015 تا 13-03-2015؛ جناب زاہد درانی صاحب، ایم پی اے 10-03-2015؛ جناب جمشید خان صاحب، ایم پی اے 10-03-2015؛ جناب میاں ضیاء الرحمان صاحب، ایم پی اے 10-03-2015؛ دیناناز، 10-03-2015؛ منظور ہیں جی؟

(تحریک منظور کی گئی)

### تحریک التواء

جناب سپیکر: پریوچ موشن: محمد ادریس، ایم پی اے، Lapsed، نہیں ہے اور ادریس ایم پی اے؟ اور ادریس۔  
ایک رکن: وہ باہر ہے سر۔

جناب سپیکر: جی۔ مفتی سید جانان! آئٹم نمبر 6، ایڈجرمنٹ موشن۔

مفتی سید جانان: بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ جناب سپیکر صاحب، شکریہ۔ جناب عالی! ایوان کی معمول کی کارروائی روک کر مجھے ایک اہم اور فوری حل طلب مسئلے پر بات کرنے کی اجازت دی جائے، وہ یہ کہ دینی مدارس چونکہ ایک صدی سے زائد عرصہ سے علم کی روشنی پھیلانے میں شب و روز مصروف عمل ہیں مگر معروضی حالات کے پیش نظر حکومتی احکامات کے تحت اہل مدارس و جامعات باقاعدہ رجسٹریشن کرنا چاہتے ہیں لیکن مدارس کی رجسٹریشن میں کئی پیچیدگیاں ایسی ہیں کہ ان کی وجہ سے مدارس کی رجسٹریشن میں مہینوں کا وقت صرف ہوتا ہے، لہذا مختصر بات کرنے کے بعد مزید بحث کیلئے اس تحریک التواء کو ایوان میں منظور کیا جائے۔

جناب سپیکر صاحب، پہ دی دینی مدارس سو باندھی بہ زہ مختصر غوندھی خبرہ او کرم۔ جناب سپیکر صاحب! د مدارس سو دی معاشرہ کبھی چھی کوم کردار دی، غالباً کہ دی بد نیتہ سرے وی، ہغہ سرے بہ دی دغی خبری اقرار کوی چھی



مدارس دې معاشره کښې يو اهم کردار ادا کوي او معاشرې ته ئې داسې خلق ورکړي دي چې د پاکستان جوړيدو نه تر دې وخته پورې اونيسه، تاريخ به جناب سپيکر صاحب! په دې خبرې باندې گواه وي چې زما د مدرسې يو فاضل، د مدرسې يو عالم او د مدرسې نه رائيستلې شوي عالم، هغه به دې وخته پورې د دې ملک او دې خاورې او د دې ملک د عزت سودا نه چا سره کړې وي او نه به ئې مطلب دا دے دا سوچ کړے وي۔ جناب سپيکر صاحب، تاريخ ليکلی دي چې کله جناح صاحب رحمهم الله پاکستان جوړ کړو او د پاکستان دا جهنډا ئې جوړه کړه، دا جهنډا اول شبير احمد عثمانی صاحب ته ورکړله چې شبير احمد عثمانی صاحب! دا جهنډا ته اونيسه لاس کښې او دا ته په اوگې باندې کړه چې تاريخ کښې بيا دا ياد وي چې علماء د دې ملک جوړيدو کښې يو کردار ادا کړے دے خو جناب سپيکر صاحب! بد قسمتي دا ده چې اوس هم څه مودې نه خلق مدارسو ته ډير لويے د شک په نگاه باندې گوري حالانکه زه پخپله د مدرسې يو کس يم او دلته به ډير علماء موجود وي۔ جناب سپيکر صاحب! مدرسو کښې قطعاً داسې خبره نشته دے چې يا مدرسو کښې د تربيت تريننگ ورکولے کيږي د اسلحو يا مدرسو کښې داسې کيمپونه وي چې هغه د دې خاورې خلاف کوي۔ جناب سپيکر صاحب، دې وخت کښې تيس هزار دس مدارس دې صوبه کښې موجود دي او دغه تيس هزار دس مدارسو کښې جناب سپيکر صاحب! په لکھونو باندې علماء او طلباء دي او بيا داسې خلق هم نه دي چې هسې مدرسې يو خپل تعداد پوره کوي۔ جناب سپيکر صاحب، زه به درته خپله ذاتي يوه خبره او کړم، زما يو کشر ورور دے، مدينې يونيورسټي ته دوه کاله مخکښې هغه ما داخلي له بوتلو، کله استقبالي ته مونږ لاړو، هغه مهتمم ما نه تپوس او کړو چې دا هلک امتحان ورکوي؟ ما وئيل چې او جی، هغه هلک نه ئې قرآن کښې مختلف تپوسونه او کړل، تقريباً نيمه گهنټه درې پاوه هغه هلک نه ئې امتحان ئې واخستلو او چې کله هغه بهر راوتلو، ما نه ئې تپوس او کړلو چې آيا پاکستان کښې اوس هم دغه شانتې قرآن بنودلے کيږي، پاکستان کښې داسې بهترين د قرآن ويونکی خلق شته دے؟ ما ورته اووئيل چې شيخ! دا خو يو شاگرد دے، دا خو دلته د علم حاصلولو د پاره راغله دے، پاکستان کښې داسې علماء موجود دي، داسې

قراء موجود دی، داسې د قرآن ویونکی خلق موجود دی چې که هغه اوگورئ ما وئیل چې تاسو به حیران شئ۔ جناب سپیکر صاحب، تقریباً تیر شوی کال د اسلامی دنیا سعودیہ کبني یو کانفرنس اوشو چې کوم ملک کبني د مسلمانانو کومو ملکونو کبني زیات تعداد سالانه د علماء او حفاظو کرامو د قراء پیدا کیږی، کوم ملک کبني ډیر قاریان او حافظان پیدا کیږی؟ جناب سپیکر صاحب! الحمد لله هغه فخر پاکستان ته حاصل دے او بیا خاصکر وفاق المدارس، وفاق المدارس العربیہ ته هغه فخر هغه ایوارډ ملاؤ شو خو جناب سپیکر صاحب! اوس حکومت د ملک د حالاتو پیش نظر، د ملکی ادارو د مجبورئ پیش نظر هغه خلق بار بار وائی چې تاسو د مدارسو رجسٹریشن او کړئ او جناب سپیکر صاحب! د مدارسو رجسٹریشن غالباً عربو کبني دا خبره مشهوره ده چې د کهجورې ونه ته اوکره او ستا نوسی به ئے خوری، دغې نه هم دغه شانتي قصه جوړه ده، رجسٹریشن تقریباً خلور میاشتي، پینځه میاشتي درې میاشتنو نه مخکبني خو بالکل هم ممکن نه دے، نو زما به دا گزارش وی، منسټر صاحب ته به مې دا درخواست وی چې دا تحریک التواء، دې ته د یوه کمیټی جوړه کړے شی، دا د کمیټی ته لاره شی، هغلته کبني متعلقه ډیپارټمنټ والا سره د یو شو علماء دا د کبني نولې شی، د دې د پاره چې کومه یو اسانه طریقہ وی او په کومو مدرسو باندې شکونه وی، د نظام تعلیم خبره وی، د نصاب تعلیم خبره وی، د فنډ خبره وی، د څه شی خبره وی چې دغه ټولو دا پیش نظر اوساتلې شی او د دې مطابق یو فیصله او کړلې شی۔ تاسو نه به مې هم دا درخواست وی چې دا د کمیټی ته لار شی جناب سپیکر صاحب۔۔۔۔

جناب سپیکر: جناب حبیب الرحمان صاحب! جناب حبیب الرحمان صاحب!

مفتی سید جانان: دا جی، دا۔۔۔۔

جناب سپیکر: بس، جناب حبیب الرحمان صاحب!

جناب حبیب الرحمان (وزیر زکوٰۃ، حج و اوقاف): شکریه جناب سپیکر۔ مولانا صاحب په تحریک التواء باندې ډیرې اوږدې خبرې او کړې خو د ده عرض د دوه ټکو

دے۔۔۔۔

جناب سپیکر: جی۔

وزير زڪوٰۃ، حج و اوقاف: هغه دا چي موجوده وخت ڪنبي د مدرسو په رجسٽريشن ڪنبي ڊيري پيچيدگي دي او دا مسئله اسانول غواړي چي ڊير زر رجسٽريشن ڪيري۔ Basically اوقاف چي ڪوم دے د رجسٽريشن سره هيخ ڪار نشته، دا د ايڊمنسٽريشن، د هوم ڊيپارٽمنٽ او د انڊسٽري ڊيپارٽمنٽ Joint venture دے خو چونڪه دا مسئله يعني په ڊيڪنبي د اوقاف خه ڪار نشته خو چونڪه دا خبره ڊيره اهمه ده، په موجوده وخت ڪنبي زمونږ ڊير مسلمانان ورونږه چي د چا د دارالعلومونو سره، د مدرسو سره وابستگي ده، هغوي ته انتهائي ٽڪليف دے۔ زه د دوي د ڊي خبري سره اتفاق ڪومه اگري چي د اوقاف نه ڊيڪنبي هم يو سرے واخسته شي خود هوم ڊيپارٽمنٽ او د انڊسٽري ڊيپارٽمنٽ ڪوم طريقه ڪار چي د مخڪنبي نه موجود دے، په موجوده Scenario ڪنبي، موجوده انٽرنيشنل حالات ڪوم دي، ايپڪس ڪميٽي دا Recommendations ڪري دي او صوبو ته ئي هوم ڊيپارٽمنٽ ته ئي دغه ورڪري دي چي تاسو د دوي انوسٽي ڪيشن او ڪري او دا مشڪلات د دغي په وجه پيدا شوي دي، نو د مفتي صاحب د ڊي خبري سره زما اتفاق دے چي ڪوم مشڪلات دي، هغه ئي هوم ڊيپارٽمنٽ ته معلوم دي، هوم ڊيپارٽمنٽ، انڊسٽري ڊيپارٽمنٽ، موڙ او د اوقاف ڊيپارٽمنٽ ڊيڪنبي هم خير دے شامل ڪري، اگري چي دا زمونږه په Purview ڪنبي نه ده۔۔۔۔۔

جناب سپيڪر: ڪميٽي ته ئي مطلب دا دے ريفر ڪرو؟

وزير زڪوٰۃ، حج و اوقاف: جي؟

جناب سپيڪر: ستاسو مطلب دا دے ڪميٽي ته ئي ريفر ڪرو؟

وزير زڪوٰۃ، حج و اوقاف: بالڪل، زه وایم چي لکه يو۔۔۔۔۔

جناب سپيڪر: تههڪ ده۔

وزير زڪوٰۃ، حج و اوقاف: گوري جي، سٽينڊنگ ڪميٽي ته ئي مه ليڊي، يو عارضي ڪميٽي دغه ڪري د دري څلورو ڪسانو، په هغي Deliberation به اوشي۔۔۔۔۔

مفتي سيد جاناڻ: جناب سپيڪر صاحب! سپيشل ڪميٽي ورته جوږه ڪري۔

جناب سپيڪر: سپيشل ڪميٽي، تههڪ ده۔

وزیرزکو، نچ وواقاف: کوم پیچید گئی چہ دی، مفتی صاحب لہ پکار دی چہ کومہ پیچید گئی دی Practically چہ ہغہ دوی اوس Initiate کیری وے چہ دا پیچید گئی دی، مونر تہ دہ پیچید گئی اونہ بنود لہ چہ مشکل خہ دے؟ دا خود روتین مطابق بالکل کیری پہ اسانہ رجسٹریشن خو پہ موجودہ وخت کبہی کوم مشکلات دی، ولہ دی؟ د ہغہ د Resolve کولو د پارہ مطلب دے لکہ۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: بس دغہ سپیشل کمیٹی تہ چہ دے نو ریفر کرو، د ہول ہاؤس نہ پری زہ Consent اخلم۔

Is it the desire of the House that the adjournment motion, moved by the honourable Member, may be referred to the Special Committee? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The adjournment motion is referred to the Special Committee.

مفتی سید جانان: چہ زرئے را اغواری۔

جناب سپیکر: دیکبہی میاشت خود بخود وی، One month کبہی کیری، دا میتنگ بہ Within one month۔۔۔۔۔

جناب محمد ادریس: جناب سپیکر صاحب!

جناب سپیکر: جی جی، جی جناب ادریس صاحب! تاسو زما خیال دے چرتہ گپ شپ لگولو، چرتہ خہ محفل کبہی وی، ما تہ پتہ وہ چہ را غلے ئی، نن یر بنہ سمارت ئی، نن یر سر کبہی ئی۔ خہ بسم اللہ جی۔

### مسئلہ استحقاق

جناب محمد ادریس: سپیکر صاحب! د سینیت سیٹ مو گتہلے دے، دا ہغہ خوشحالی کبہی جی۔ تھینک یو، سپیکر صاحب۔ میں اس معزز ایوان کی توجہ تحریک استحقاق کے ایک اہم مسئلے کی طرف مبذول کرانا چاہتا ہوں اور وہ یہ کہ مورخہ 19 فروری 2015 کو میں نے ضیاء اللہ پلاننگ آفیسر سوشل ویلفیئر ڈائریکٹوریٹ سے اپنے علاقے میں نئے دستکاری سنٹر کے قیام کے بارے میں پوچھا تو انہوں نے جواب میں کہا کہ وہ منظور ہو گیا ہے جس پر میں نے موصوف سے کہا کہ مذکورہ کاغذات کو ضلع

نوشہرہ میں واقع اپنے دفتر سال کریں، تو اس نے مجھ سے کہا کہ میں تو کوئی پیٹواری نہیں ہوں، تجھے خود دفتر آنا ہوگا، میں نے اسے کہا کہ میں ایم پی اے بول رہا ہوں لیکن وہ میری بات سننے کو تیار نہیں تھا بلکہ مزید نازیبا الفاظ استعمال کئے اور میری بات سے بغیر ٹیلیفون بند کر دیا جس سے نہ صرف میرا بلکہ اس پورے ایوان کا استحقاق مجروح ہوا ہے۔

جناب سپیکر صاحب! مختصر بات یہ ہے کہ میری آپ سے گزارش ہوگی کہ آپ اس کو ضروری کارروائی کیلئے مجلس قائمہ برائے استحقاق کے حوالے کریں۔

جناب سپیکر: لاء منسٹر! لاء منسٹر۔

سردار محمد ادریس: شکریہ، سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر: ہاں جی، جی جی، میڈم ڈاکٹر مرتاج روغانی!

محترمہ مرتاج روغانی (معاون خصوصی برائے سماجی بہبود): تھینک یو مسٹر سپیکر۔ عزت خو د ہر یو انسان کہ If we believe چہی We are Muslims نو د ہر یو انسان یو عزت وی، ہغہ کہ ایم پی اے وی او کہ نہ وی خوبیا Being MPA زمونہ پہ دہی چہی لکہ خلقو ووت راکرے وی، د خلقو سترگی وی نو For that reason, otherwise equal before the law, ہر چا تہ ہر یو انسان برابر دے خو دہی وخت کنبہی چہی دے زہ دیر زیات د خپل د دہی ایم پی اے عزت کوم Interaction, Because some of the MPAs I know very well مہی ورسرہ کیبری، Some MPAs I don't know very well، نو دے چہی شہ وائی ہغہ بہ بالکل تھیک وائی، I will never say چہی دے بہ پہ خبرو کنبہی Exaggeration کوی، The thing is, that at the same time when I asked، that man today before coming to the Assembly, he said جان کر، اس نے لکھا بھی ہے اس پہ کہ خدا کو حاضر ناظر جان کے میرے ساتھ ایم پی اے نے بات نہیں کی، ایم پی اے کی ایک Sort of, you know, his relative talked to me, number one he said that. Number two, he said کہ اس نے مجھے کہا کہ پلیزی یہ جو ہے، پلیزی نہیں کیا، یہ پلیزی نہیں کہا، کہ یہ کاغذ ایم پی اے ہاسٹل میں پہنچا دیں۔ وہ کہتا ہے کہ میں نے کہا کہ میرا کام تو ایم پی اے ہاسٹل پہنچانا نہیں ہے لیکن ابھی میں نے ان سے بات کی And I said, I trust him as well

and I trust that chap as well کہ اس نے پہلے کوئی ایسا کام نہیں کیا، انسان اپنے ڈیپارٹمنٹ میں بھی لوگوں کو جانتا ہے کہ 'اے' کیسا ہے، 'بی' کیسا ہے؟ اس نے بھی کبھی ایسے وہ نہیں کیا، He told me, may be he was under stress, may be he was under tension, according to him کہ اس دن یہ بم بلاسٹ ہوا تھا اور یہ بلاسٹ جو شیعہ مسجد میں تھا And ہمارا دارالعوام Is next door to that and he was so busy in that and he was in the Police Station and here and there, so, I really don't know کہ میں ان کی عزت کرتی ہوں، ان کو Personally جانتی ہوں As I said, and اس آدمی پہ بھی اس طرح نہیں کرتی کہ اتنی بد تمیزی سے وہ بولا ہوگا، So, this is, this is like sort of you know

یہ کورٹ ہے، یہ عدالت ہے، یہ عدالت بتائے جو بھی کرنا ہے، I am ready to do that۔

جناب سپیکر: جی ادریس صاحب!

سردار محمد ادریس: سپیکر صاحب! زمونر منسٹر صاحب اووٹیل چہ ہغہ وائی کہ ہاسٹیل کبھی کمری تہ دروری، نو اول خو سر! دا دہ چہ ما ہاسٹیل کبھی، ہیخ قسم ایم پی اے ہاسٹیل کبھی زما کمرہ شتہ نہ۔ بل ہغوی اووٹیل چہ ما دہ سرہ خبری نہ دی کری، نو ما سرہ ریکارڈ شتہ، زما موبائل ڍیتا بہ تاسو تہ زہ او بنایمہ، 12 بجکر 58 منٹ یا 59 منٹ (12:58, 12:59) باندی زما خبری شوہی دی، د ہغی ڍیتا د ہم چیک کری شی، پہ ریکارڈ باندی دی، دا ہر خہ، دا تاسو تہ ریکویسٹ مہ کولو چہ دا کمیٹی تہ تاسو ریفر کری، ہلتہ بہ خپلہ خرگند شی چہ یرہ، دا آیا زہ دروغ وایم کہ دا دغہ چہ کوم دے۔۔۔۔

جناب سپیکر: ہاں میڈم، میڈم! یہ کہتا ہے کہ کمیٹی میں ریفر ہو، وہاں پتہ چل جائے گا۔

Special Assistant for Social Welfare: Thank you very much, Mr. Speaker. As I already said, I respect him very much, whatever he says, will be hundred percent right, I am not denying it. What I am saying is کہ میں اس نے لکھا ہے کہ میں معافی چاہتا ہوں اگر میں نے کیا ہے اور آئندہ ایسا End میں اس نے لکھا ہے کہ میں معافی چاہتا ہوں اگر میں نے کیا ہے اور آئندہ ایسا He has written somewhere here and he says to the House, if he says, well and good۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: میڈم! کمیٹی میں آجائے گا، اگر اس کی Excuse کر لے، کمیٹی میں وہ Excuse کر لے گا۔  
ٹھیک ہے جی، تو کمیٹی کو ریفر کرتے ہیں جی۔

Special Assistant for Social Welfare: Okay, thank you.

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that the privilege motion may be referred to the Privilege Committee? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The privilege motion is referred to the concerned Committee. Mr. Sultan Muhammad Khan, MPA, Item No. 07, lapsed. Madam Aamna Sardar,

یہ اشتیاق صاحب نے ریکویسٹ کی ہے، اشتیاق صاحب نے ریکویسٹ کی ہے کہ اس کو پینڈنگ کر لیں، وہ  
Next کو لے لیں گے۔

محترمہ آمنہ سردار: اچھا جی، ٹھیک ہے۔

جناب سپیکر: ٹھیک ہے جی؟

محترمہ آمنہ سردار: ٹھیک ہے، شکریہ۔

جناب سپیکر: اچھا، آج جو ہائر ایجوکیشن کے حوالے سے جو ایکٹ آیا تھا تو مشتاق غنی صاحب نے آج  
ریکویسٹ کی ہے، Next اس کو، آج اس کو پینڈنگ رکھتے ہیں۔ آئٹم نمبر 10 اینڈ 11، آنریبل سینیئر منسٹر  
فار ہیلتھ شہرام خان، Shahram Khan is here, Shahram Khan۔ امتیاز صاحب! آپ  
پیش کریں۔

(اس مرحلہ پر جناب شہرام خان، سینیئر وزیر (صحت) ایوان میں تشریف لے آئے)

جناب سپیکر: آگیا جی۔

جناب شہرام خان {سینیئر وزیر (صحت)}: موؤ کوم بہ ئے؟

جناب سپیکر: او کنہ جی۔

Senior Minister (Health): I beg to move-----

محترمہ انیسہ زیب طاہر خلیلی: جناب سپیکر! میں ایک اہم بات کرنا چاہتی ہوں۔

جناب سپیکر: اس کے بعد بات کرتے ہیں جی، بات کرتے ہیں۔ جی، شہرام خان!

مسودہ قانون بابت خیبر پختونخوا میڈیکل آفیسرز (مستقلی ملازمت) مجریہ 2015 کا زیر غور لایا جانا

Senior Minister (Health): Thank you, janab Speaker. I beg to move the Khyber Pakhtunkhwa, Medical Officers (Regularization of Services) Bill, 2015 for consideration, please.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Medical Officers (Regularization of Services) Bill, 2015 may be taken into consideration at once? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Amendment, general amendment: Mr. Shah Hussain Khan, MPA, Sardar Aurangzeb Nalotha, MPA, Muhammad Reshad Khan, MPA, Mr. Sultan Muhammad Khan, MPA, Mr. Sardar Hussain Babak, MPA, Ms. Nighat Orakzai, Mr. Shaukat Yousafzai, MPA, Dr. Haidar Ali, MPA, Mr. Muhammad Asmatullah, MPA and Syed Jafar Shah, MPA, to please move their joint general amendment in the Bill, one by one. Jafar Shah Sahib!

Mr. Jafar Shah: Thank you, janab Speaker. I beg to move that for the words "Medical Officers", "Medical Officer", "503 (five hundred and three) Medical Officers" and "Medical Officers (BS-17) (General Cadre)" wherever occurring in the Bill, the words "Medical Officers and Dental Surgeons", "Medical Officer and Dental Surgeon" "503 (five hundred and three) Medical Officers and 30 (thirty) Dental Surgeons" may be substituted respectively.

جناب سپیکر: نلوٹھا صاحب!

Sardar Aurangzeb Nalotha: I beg to move that for the words "Medical Officers", "Medical Officer", "503 (five hundred and three) Medical Officers" and "Medical Officers (BS-17) (General Cadre)" wherever occurring in the Bill, the words "Medical Officers and Dental Surgeons", 503 (five hundred and three) Medical Officers and 30 (thirty) Dental Surgeons" and "Medical Officers (BS-17) (General Cadre) and Dental Surgeons (BS-17)" may be substituted respectively.

سینیئر وزیر (صحت): شکر یہ جناب سپیکر۔ (مداخلت) ہں جی؟

جناب سپیکر: جی جی۔

سینیئر وزیر (صحت): (کسی معزز رکن سے) Agree نئے کریم؟

جناب سپیکر: شہرام خان!



Senior Minister (Health): I agree.

Mr. Speaker: Agree?

Senior Minister (Health): Agree, ji.

جناب سپیکر: بنہ۔

سینیئر وزیر (صحت): تھینک یو، جی۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that the joint general amendment, moved by the honourable Members, may be adopted? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The amendment is adopted and stands part of the Bill. Second amendment: Mr. Abdul Sattar Khan, dropped. Amendment in Clause 1: Syed Muhammad Ali Shah, MPA, Mr. Arbab Akbar Hayat, MPA, Syed Jafar Shah, MPA, Mr. Mehmood Ahmad Khan and Dr. Haidar Ali.

جعفر شاہ صاحب! بس تہ خدائے بخشنے نپ۔

جناب جعفر شاہ: نور راغلی ہم نہ دی جی۔ تھینک یو سر، تھینک یو، جناب سپیکر۔

I beg to move that in Clause 1, for sub clause (2), the following may be substituted namely:

“(2) It shall come into force at once and shall be deemed to have been taken effect from 19<sup>th</sup> April, 2011.”

جناب سپیکر: جی شہرام خان!

سینیئر وزیر (صحت): جی شکریہ، جناب سپیکر۔ تھوڑی سی یہ کردوں کہ اس میں جعفر شاہ صاحب کو اور ہمارے باقی بھائیوں نے جو امینڈمنٹس لائی ہیں، وہ رولز کے مطابق ہیں اور جو ایکٹ ہم لائے ہیں، اس میں Already پوری ڈیٹیلز دی ہوئی ہیں تو اس کی پوری ڈیٹیلز Already آچکی ہیں تو Exact date جو ان کو اپوائنٹ کیا گیا تھا، اسی دن سے ہو رہی ہے، میرے خیال سے اس کی ضرورت نہیں ہوگی۔

جناب جعفر شاہ: مسٹر سپیکر!

جناب سپیکر: جی، جعفر شاہ صاحب!

Mr. Jafar Shah: Right from the date of appointment.

سینیئر منسٹر (صحت): جی؟

Mr. Jafar Shah: Right from the date of appointment.

Senior Minister (Health): Direct from the date of appointment.

ان کی جو ہے، کورٹ کے جو رولز ہیں، اسی کے مطابق ہوگی تو اس میں کوئی چینجز کی ضرورت نہیں ہے۔  
جناب جعفر شاہ: بس Date of appointment ٹھیک ہے جس طرح، جس طرح ہو میو پیٹھک  
والے کو ہم نے کیا تھا۔

سینیئر وزیر (صحت): جس طرح، جی اس کے رولز میں ہے، ساری چیزیں ہیں، وہ ایکٹ میں پوری ڈیٹیل  
دی ہوئی ہے۔

جناب جعفر شاہ: ایکٹ میں اگر ڈالاجائے تو کوئی۔۔۔۔

سینیئر وزیر (صحت): ضرورت ئے نشته جی، هغه Already decided دی۔

Mr. Jafar Shah: You give surety on the Floor?

سینیئر وزیر (صحت): نه کلیئر دی جی، هغه چي کوم دغه راوړی دی، هغه ډیټیلز،  
هغه هم بالکل کلیئر دی نو هغې باندي خه پرابلمز به نه وی ان شاء الله جی۔

جناب سپیکر: جی جعفر شاہ صاحب!

جناب جعفر شاہ: او دربره دابل طرف۔۔۔۔

سینیئر وزیر (صحت): Basically جی Date of appointment نه چي کوم دوئ  
اپواننت شوی دی، ایدهاک بیسز کوم سروسز د دوئ دغه شوی دی، هغه بالکل  
کلیئر دی نو په هغې باندي Already هغه ټول ډیټیلز په هغې کبني اچولی دی،  
خه ضرورت ئے نشته جی۔

Mr. Jafar Shah: Right from the date of appointment.

سینیئر وزیر (صحت): خه ضرورت نشته جی۔

Mr. Speaker: Okay.

Senior Minister (Health): Okay, ji.

Mr. Speaker: Withdrawn, therefore, original sub clause (2) of  
Clause 1 stands part of the Bill. Clause 2 of the Bill: Since no  
amendment has been moved by any honourable Member in Clause  
2 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clause  
2 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say  
'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Clause 2 stands part of the Bill.  
Amendment in Clause 3 of the Bill: Syed Muhammad Ali Shah,

Mr. Arbab Akbar Hayat, MPA, Syed Jafar Shah Sahib, MPA, Mr. Mehmood Ahmad Khan, MPA and Dr. Haidar Ali. Jafar Shah Sahib!

Mr. Jafar Shah: Thank you, Sir. I beg to move that in Clause 3, in sub clause (1), for the words “the commencement of this Act” occurring in line 4, the words “of their initial appointment” may be substituted.

جناب سپیکر: شہرام خان!  
سینیئر وزیر (صحت): وہی جو آپ کہہ رہے ہیں، وہی ڈسکشن ہے جی۔  
جناب سپیکر: اوکے۔  
سینیئر وزیر (صحت): اس کی ضرورت نہیں ہے جی، پلیز۔

Mr. Speaker: Withdrawn?

جناب جعفر شاہ: جی۔

Mr. Speaker: Withdrawn, therefore, original sub clause (1) of Clause 3 stands part of the Bill. Clauses 4 and 5 of the Bill: Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses 4 and 5 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 4 and 5 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Clauses 4 and 5 stand part of the Bill. Preamble Clause, Mr. Muhammad Rashad Khan, lapsed.

مسودہ قانون بابت خیبر پختونخوا میڈیکل آفیسرز (مستقلی ملازمت) مجریہ 2015 کا پاس کیا جانا

Mr. Speaker: ‘Passage Stage’: Honourable Senior Minister for Health, Khyber Pakhtunkhwa, to please move for passage of the Bill.

Senior Minister (Health): Thank you, ji. I beg to move the Khyber Pakhtunkhwa, Medical Officers (Regularization of Services) Bill, 2015 for passage in the House, please.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Medical Officers (Regularization of Services) Bill, 2015 may be passed with amendments? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The Bill is passed with amendments.

(Applause)

جناب سپیکر: بسم اللہ جی۔ آج آپ نے بہت اچھے طریقے سے اجلاس کو چلایا ہے اور آپ کی ہم جلدی چھٹی کرنا چاہتے ہیں تو اجلاس برخواست کی جاتی ہے اور 13 تاریخ کو، ان شاء اللہ تعالیٰ 13-03-2015 کو دو بجے۔

---

(اجلاس بروز جمعۃ المبارک مورخہ 13 مارچ 2015ء بعد از دوپہر دو بجے تک کیلئے ملتوی ہو گیا)